## Regio Infotainment System

Model Name: VW MIB Regio

Type of Equipment: Display Audio Infotainment Unit 10"TP Brand

Manufacturer: Visteon Corporation



Version 7.0

May 26 2023

### **Infotainment System - REGIO**

### General information ENGLISH

### 1. Safety and Warnings Requirements

- Liquids may cause damage, overheating of the unit and risk of fire.
- While driving, keep the volume at a level where external sounds can be heard.
- To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose the device rain or moisture.
   To avoid electric shock, do not open the appliance. Search for an Authorized Service.
- Avoid prolonged use at high volume (power greater than 85 decibels), because this may impair your audition.
- Use the proper power supply. This product is designed for operation with a negative grounded 12 V DC battery system. Never operate this product with other battery systems, especially not with a 24 V DC battery system.
- Do not disassemble or modify the unit, or attempt to repair the product yourself. This may cause serious injury or damage and your warranty will be null and void. If the product needs repair, consult your dealer or contact technical support.
- If the unit is out of order (no power, no sound) or in an abnormal state (has foreign objects in it, is exposed to water, is smoking, or smells), turn it off immediately and consult your dealer.

### Overview

### **Bluetooth Audio**

a. Bluetooth (Pairing and Using the Phone)

A Bluetooth-enabled mobile device must be paired to the Bluetooth system and then connected so that Bluetooth functions can be used in the infotainment system.

### b. Pairing Information

→ If no mobile device has been connected, the Phone screen on the infotainment display will show the Connect Phone option. Touch this option to connect. Another way to connect is to touch the Settings icon and then the Media tab.

 $\rightarrow$  Up to 5 devices can be paired to the Bluetooth system.

→ Pairing only needs to be completed once, unless the pairing information on the cell phone changes or the cell phone is deleted from the system.

→ If multiple paired mobile phones are within range of the system, the system will connect to the last connected mobile phone.

c. Pairing a Phone

→ Make sure Bluetooth has been enabled on the cell phone before the pairing process is started.

→ Touch the Phone icon on the Home screen or the media tab on the Settings menu.

- → Touch Add Device
- → Select the Regio's name shown

# Visteon

### **Infotainment System - REGIO**

on the infotainment display from your cell phone's Bluetooth Settings list.

→ Follow the instructions on the cell phone to confirm the six-digit code showing on the infotainment display and touch Pair. The code on the cell phone and infotainment display will need to be acknowledged for a successful pair.

→ Start the pairing process on the cell phone to be paired to the vehicle. Once the cell phone is paired, it will show under Connected.

→ If the vehicle name does not appear on your cell phone, there are a few ways to start the pairing process over:

- Turn the cell phone off and then back on.

- Go back to the beginning of the Phone menus on the infotainment display and restart the pairing process.

- Reset the cell phone, but this step should be done as a last effort

→ Repeat above steps to pair additional cell phones.

### d. Paired Phones

→ Touch Settings, then touch Media.

→ Touch Phones to access all paired and all connected cell phones and mobile devices.

→ Cell phones and mobile devices

can be added, removed, connected, and disconnected.

e. Phone

→ Making a Call Using Contacts and Recent Calls.

→ Calls can be made through the Bluetooth system using personal cell phone contact information for all cell phones that support the Phone Book feature.

→ The Contacts menu accesses the phone book stored in the cell phone.

→ The Recents menu accesses the recents call list from your cell phone.

➔ To make a call using the Contacts menu:

- Touch the Phone icon on the Home screen.

- Touch Contacts.

### f. Making a Call Using the Keypad To make a call by dialing the

numbers:

- Touch the Phone icon on the Home Screen.

- Touch Keypad and enter a phone number.

- Touch <sup>S</sup> on the infotainment display to start dialing the number.

### g. Accepting or Declining a Call

When an incoming call is received, the infotainment system mutes and a ring tone is heard in the speakers.

→ Accepting a Call

## **Infotainment System - REGIO**

Touch 🍆 on the infotainment display.

### → Declining a Call

Touch on the infotainment display.

### h. Bluetooth Media

To play media via Bluetooth, the phone needs to be paired and connected, after that touch the media icon on the home screen and select Bluetooth media.

### Wi-Fi

This feature will show connected and available Wi-Fi networks.

The infotainment system can be connected to an external protected Wi-Fi network, such as a mobile device or home hotspot, to utilize connected services.

### a. Connect to a Wi-Fi Hotspot

To connect to a Wi-Fi network, touch in the Settings icon and then System tab.

### b. Find hotspot

Touch the find hotspot tab to connect the infotainment system to an external protected Wi-Fi network.

### c. Manage Saved Networks

The infotainment system allows already connected Wi-Fi networks to be saved or deleted.

### Android Auto / CarPlay

Android Auto and/or Apple CarPlay capability may be available through a compatible smartphone. If available, PROJECTION will appear on the Home Page of the infotainment display.

→ To use Android Auto and/or Apple CarPlay:

- Download the Android Auto app to your phone from the Google Play store. No app is required for Apple CarPlay.

- Connect an Android phone or iPhone by using the compatible phone USB cable and plugging into a USB data port. For best performance, use the device's factory-provided USB cable. Aftermarket or third-party cables may not work.

When the phone is first connected to activate
 Apple CarPlay or Android Auto, a message will
 appear requesting access to the system.
 Touch Continue to launch Apple CarPlay or
 Android Auto.

- PROJECTION on the Home screen will change to Android Auto or Apple CarPlay depending on the phone.

Android Auto and/or Apple CarPlay may automatically launch upon USB connection. If not, touch the ANDROID AUTO and/or APPLE CARPLAY icon on the Home Screen to launch.

### Settings

To access the options below, touch the settings icon and select the tabs The Settings Menu allows adjustment of different vehicle and radio features. The menu may contain the following:

### Image: Time and Date

Touch the infotainment controls to increase or decrease hours, minutes, and AM or PM. Touch 12Hr or 24Hr for 12 or 24 hour clock. Touch infotainment controls to increase or decrease month, day, or year.

#### In Language

This will set the display language. Touch Language and select the appropriate language.

## Infotainment System - REGIO

### **Bluetooth**

From the Bluetooth option, the following may be displayed:

➔ Pair New Device: Touch to add a new device.

→ Device Management: Touch to connect to a different phone source, disconnect a phone, or delete a phone.

### Display

From the Display icon, the following may be displayed:

→ Brightness: Touch Darkest, Darker, Moderate, Brighter or Brightest to adjust the display.

à Enable / disable touch screen tone

### Audio

From the Audio option, the following may be displayed:

→Sound Mixer Touch to calibrate system audio

→ Balance and Fader Touch to adjust system fader and balance.

### 🛛 Wi-Fi

From the Wi-Fi option, the following may be displayed:

→ Connect to a Wi-Fi Hotspot: Touch to connect the system to an external Wi-Fi network

→ Wi-Fi Network Management: Touch to connect to a different network, disconnect, or delete Wi-Fi networks.

### **System Information**

Touch to verify system manufacturing information. Software version, hardware version, serial number and etc.

- Factory Reset Touch to reset system factory defaults
- Supplier Info
- Brand Name
   Visteon
- Manufacturer's Name Visteon Corporation
- **Type of Equipment**: Display Audio Infotainment Unit 10"TP
- Model Name : VW MIB REGIO

### **Infotainment System - REGIO**

### **General information SPANISH**

- 1. Requisitos de seguridad y Advertencias 🕰
  - Líquidos podría causar daños, sobrecalentamiento y riesgo de incendio.
  - Mientras conduce, mantenga el volumen a un nivel al que puedan escucharse los sonidos externos.
  - Para reducir el riesgo de incendio o descarga eléctrica, no exponga el aparato a la lluvia o la humedad.
     Para evitar descargas eléctricas, no abra el aparato. Busque la ayuda de un servicio autorizado.
  - Evite el uso prolongado a alto volumen (potencia superior a 85 decibelios), ya que esto podría perjudicar su audición.
  - Utilice la fuente de alimentación adecuada. Este producto está diseñado para funcionar con un sistema de baterías 12 V CC con conexión a tierra del negativo. Nunca utilice este producto con otros sistemas de batería, evite especialmente un sistema de 24 V CC.
  - No desmonte o modifique la unidad, o intente reparar el producto usted mismo.
     Esto podría causar lesiones graves o daños y su garantía quedará anulada y sin valor. Si el producto necesita reparación, consulte con su distribuidor o contacte con el soporte técnico.
  - Si la unidad está fuera de servicio (sin energía ni sonido) o en un estado anómalo (hay objetos extraños en su interior, está expuesta al agua, sale humo o desprende olor), apáguela inmediatamente y consulte a su distribuidor.

### Descripción general

### **Audio Bluetooth**

a. Bluetooth (emparejamiento y uso con el teléfono)

Se debe emparejar y conectar un dispositivo móvil con Bluetooth, de manera que las funciones de Bluetooth puedan utilizarse en el sistema de infoentretenimiento.

### b. Emparejar información

→ Si no se ha conectado ningún dispositivo móvil, la pantalla Teléfono del sistema mostrará la opción Conectar teléfono. Pulse esta opción para conectarlo. Para ello, también puede pulsar el icono Ajustes y la pestaña Media.

→ Puede emparejar hasta 5 dispositivos al sistema Bluetooth.

→ El emparejamiento solo debe realizarse una vez, a menos que la información de emparejamiento del teléfono cambie o que el teléfono se elimine del sistema.

→ Si hubiera varios teléfonos móviles emparejados dentro del rango de alcance del sistema, este se conectará al último teléfono móvil conectado.

### C. Emparejar un teléfono

Asegúrese de que el Bluetooth del teléfono ha sido activado antes de iniciar el proceso de emparejamiento.

➔ Toque el icono Teléfono en la pantalla Inicio o en la pestaña

## **Infotainment System - REGIO**

Media del menú Ajustes.

→ Pulse la opción Añadir dispositivo

→ Seleccione el nombre de Regio mostrado en la pantalla del sistema desde la lista de Ajustes de Bluetooth de su teléfono móvil.

→ Siga las instrucciones del teléfono para confirmar el código de 6 dígitos mostrado en la pantalla del sistema y seleccione Emparejar. El código del teléfono móvil y la pantalla de infoentretenimiento deberán ser reconocidos para que el emparejamiento se realice correctamente.

→ Inicie el proceso de emparejamiento en el teléfono móvil que se emparejará al vehículo. Una vez que el móvil se haya emparejado, se mostrará bajo la opción Conectado.

 → Si el nombre del vehículo no aparece en su teléfono móvil, a continuación, le indicamos algunas formas de comenzar de nuevo el proceso de emparejamiento:
 - Apague y vuelva a encender el teléfono.

Vuelva al inicio de los menús
Teléfono en la pantalla de infoentretenimiento y reinicie el proceso de emparejamiento.
Reinicie el teléfono móvil, este paso debe realizarse como último esfuerzo.

→ Repita los pasos anteriores para emparejar teléfonos adicionales.

### d. Teléfonos emparejados

➔ Pulse Ajustes y, a continuación, pulse Media.

➔ Pulse Teléfonos para acceder a todos los teléfonos y dispositivos móviles emparejados y conectados.

➔ Los teléfonos y dispositivos móviles pueden añadirse, eliminarse, conectarse y desconectarse.

e. Teléfono

→ Realizar una llamada utilizando Contactos y Llamadas recientes.

→ Las llamadas pueden realizarse a través del sistema de Bluetooth utilizando la información de contactos del teléfono móvil, para aquellos que admitan la función Agenda de teléfonos.

→ El menú Contactos accede a la agenda telefónica almacenada en el teléfono móvil.

→ El menú Recientes accede a la lista de llamadas recientes realizadas desde su teléfono móvil.

➔ Para realizar una llamada utilizando el menú Contactos:

- Pulse el icono Teléfono de la pantalla Inicio.

- Pulse Contactos.
- f. Realizar una llamada usando el teclado Efectuar una llamada marcando los dígitos:

 Toque el icono Teléfono de la pantalla Inicio.

- Toque la opción Teclado y marque un número de teléfono.

- Pulse <sup>S</sup> en la pantalla de infoentretenimiento para iniciar la

## **Infotainment System - REGIO**

### llamada.

g. Aceptar o rechazar una llamada Cuando se recibe una llamada, el sistema de infoentretenimiento se silencia y se escucha un tono de llamada en los altavoces.

### ightarrow Aceptar una llamada

Pulse <sup>6</sup> en la pantalla de infoentretenimiento.

### → Rechazar una llamada

Pulse Ren la pantalla de infoentretenimiento.

### h. Bluetooth Media

Para reproducir información a través de Bluetooth, el teléfono debe estar emparejado y conectado. Después, pulse el icono Media en la pantalla de Inicio y seleccione Bluetooth Media.

### Wi-Fi

Esta función mostrará las redes Wi-Fi conectadas y disponibles.

El sistema de infoentretenimiento puede conectarse con una red externa Wi-Fi protegida, como un teléfono móvil o un punto de acceso doméstico, para utilizar los servicios conectados.

> Conectar a un punto de acceso Wi-Fi
>  Para conectarse a una red Wi-Fi, pulse el icono Ajustes y la pestaña Sistema.

### b. Encontrar punto de acceso

Pulse la pestaña Buscar punto de acceso para conectar el sistema de infoentretenimiento a una red Wi-Fi externa protegida.

#### **C.** Gestionar las redes guardadas

El sistema de infoentretenimiento permite guardar o eliminar las redes Wi-Fi ya conectadas.

### Android Auto / CarPlay

La función Android Auto y/o Apple CarPlay podría estar disponible a través de un *smartphone* compatible. En caso de estar disponible, en la página de Inicio de la pantalla de infoentretenimiento aparecerá el mensaje PROYECCIÓN.

→ Para usar Android Auto y/o Apple CarPlay: - Descargue la aplicación Android Auto en su teléfono desde Google Play Store. No es necesaria ninguna CarPlay.

- Conecte un teléfono Android o un iPhone utilizando un cable USB compatible y conectándolo a un puerto de datos USB. Para disfrutar del mejor funcionamiento, utilice el cable USB proporcionado por el fabricante. Es posible que los cables del mercado de repuestos o de terceros no funcionen.

- Cuando el teléfono se conecta por primera vez para activar Apple CarPlay o Android Auto, aparecerá un mensaje solicitando acceso al sistema. Pulse Continuar para iniciar Apple CarPlay o Android Auto.

- El mensaje PROYECCIÓN de la pantalla Inicio cambiará a Android Auto o Apple CarPlay dependiendo del teléfono.

> Es posible que Android Auto y/o Apple CarPlay se inicien de forma automática al conectar el USB. En caso contrario, pulse el icono ANDROID AUTO y/o APPLE CARPLAY en la pantalla Inicio para iniciarlos.

### Ajustes

Para acceder a las siguientes opciones, pulse el icono Ajustes y seleccione las pestañas. El menú Ajustes permite configurar diferentes funciones del vehículo y la radio. El menú puede contener las siguientes opciones:

### a. Hora y fecha

Pulse los mandos de infoentretenimiento para aumentar o disminuir las horas, los minutos,

## **Infotainment System - REGIO**

modificar a. m. o p. m. Pulse 12 h o 24 h para cambiar el modo del reloj. Pulse los mandos de infoentretenimiento para aumentar o disminuir el mes, el día o el año.

### b. Idioma

Esta función configura el idioma de la pantalla. Pulse Idioma y seleccione la opción deseada.

### c. Bluetooth

Desde la opción Bluetooth, pueden mostrarse las siguientes opciones:

→ Emparejar un nuevo dispositivo:
 Pulse para añadir un nuevo dispositivo.

→ Gestión de dispositivos: pulse para conectarse a una fuente de teléfono diferente, desconectar o eliminar un teléfono.

### d. Pantalla

Desde el icono Pantalla, se mostrarán las siguientes opciones:

➔ Brillo: Seleccione Muy oscuro, Oscuro, Moderado, Claro o Muy claro para ajustar el brillo de la pantalla.

→ Activar/desactivar el tono de la pantalla táctil.

### e. Audio

Desde la opción Audio, se mostrarán las siguientes funciones:

→Mezclador de audio: Pulse esta opción para calibrar el sistema de audio.

→ Balance y Fader
Toque para ajustar estas funciones de

audio en el sistema.

### f. Wi-Fi

Desde la opción Wi-Fi se mostrarán las siguientes alternativas:

→ Conectarse a un punto de acceso Wi-Fi: Pulse para conectar el sistema a una red externa Wi-Fi.

→ Gestión de redes Wi-Fi: Pulse para conectarse a una red diferente, desconectarse o eliminar redes Wi-Fi.

### g. Información del sistema

Seleccione para verificar la información de fabricación del sistema (versión de software, versión de hardware, número de serie, etc.).

### h. Reconfiguración de fábrica

Pulse para restablecer la configuración por defecto del sistema.

### i. Información del distribuidor

- o Nombre de la marca Visteon
- o Nombre del fabricante Visteon Corporation
- o **Tipo de equipo:** Display Audio Infotainment Unit 10"TP
- o Nombre del modelo: VW MIB REGIO



### General information PORTUGUESE

- 1. Requisitos de Segurança e Avisos 🗥
- Líquidos pode causar danos, sobreaquecimento da unidade e um aumento do risco de incêndio.
- Enquanto conduz, mantenha o volume em níveis que lhe permitam ouvir também barulhos no exterior.
- Para reduzir o risco de incêndio ou descarga elétrica, não exponha o dispositivo à chuva ou humidade.
   Para evitar o risco de choque elétrico, não abra o dispositivo. Procure Assistência

 Evite o uso prolongado em volumes elevados (potência superior a 85 decibéis), pois pode

prejudicar a sua audição.

técnica autorizada.

- Utilize a fonte de alimentação adequada. O presente produto foi concebido para a utilização com um sistema de bateria com ligação à terra negativa de 12 V CC. Nunca utilize este produto com outros sistemas de bateria, especialmente com um sistema de bateria de 24 V CC.
- Não desmonte ou tente alterar a unidade, nem tente reparar o produto por si mesmo. Isto poderá causar lesões graves ou dano, sendo todos os direitos de garantia considerados nulos. Se o produto necessitar de reparação, consulte o seu revendedor ou contacte o apoio técnico local.
- Se o dispositivo estiver fora de serviço (sem energia, sem som) ou em estado que não o normal (possuir objetos estranhos, tiver sido exposto a água, fumo ou cheirar mal), desligue-o imediatamente e consulte o seu revendedor.

### Descrição geral

### Áudio Bluetooth

a. Bluetooth (Emparelhar e Usar o Telemóvel)

Um dispositivo móvel com Bluetooth deve ser emparelhado com o sistema Bluetooth e de seguida conectado para que as funções Bluetooth possam ser usadas no sistema de infoentretenimento.

### b. Informações de emparelhamento

→ Se nenhum dispositivo móvel tiver sido conectado, o ecrã do telemóvel no ecrã do sistema de infoentretenimento irá apresentar a opção Ligar Telefone. Toque nesta opção para estabelecer a ligação. Outra forma de estabelecer a ligação é tocando no ícone das Definições e, de seguida, na janela de Multimédia.

→ Podem ser emparelhados até 5 dispositivos ao sistema de Bluetooth.

→ O emparelhamento apenas necessita de ser realizado uma vez, a menos que a informação de emparelhamento no telemóvel seja alterada ou o telemóvel seja eliminado do sistema.

→ Se vários telemóveis emparelhados estiverem dentro do alcance do sistema, o sistema ligar-se-á ao último telemóvel ligado.

### C. Emparelhar um telemóvel

→ Assegure-se de que o Bluetooth foi ativado no seu telemóvel antes de iniciar

### **Infotainment System - REGIO**

o processo de emparelhamento.

→ Toque no ícone de Telefone no Ecrã Inicial ou na janela de multimédia no menu de Definições.

→ Toque em Adicionar Dispositivo

→ Selecione o nome do Regio apresentado no ecrã do sistema de infoentretenimento a partir da lista de definições Bluetooth do seu telemóvel.

→ Siga as instruções do telemóvel para confirmar o código de seis dígitos apresentado no ecrã do sistema de infoentretenimento e pressione Emparelhar. Para emparelhar com sucesso, é necessário que saiba o código do telemóvel e do sistema de infoentretenimento.

→ Iniciar o processo de emparelhamento no telemóvel para este se emparelhar ao veículo. Uma vez o telemóvel emparelhado, irá aparecer em Conectado.

→ Se o nome do veículo não aparecer no seu telemóvel, existem algumas formas de iniciar novamente o processo de emparelhamento:

- Desligue e volte a ligar o telemóvel.

 Volte ao início dos menus do Telemóvel no ecrã do sistema de infoentretenimento e reinicie o processo de emparelhamento.

 Reinicie o telemóvel, sendo que este passo deverá ser seguido como último recurso.

→ Repita os passos acima para emparelhar mais telemóveis.

### d. Telemóveis emparelhados

→ Toque em Definições, e depois em Multimédia.

→ Toque em Telemóveis para aceder a todos os telemóveis e dispositivos móveis emparelhados.

→ Telemóveis e dispositivos móveis podem ser adicionados, removidos, ligados e desligados.

e. Telefone:

→ Realizar uma chamada utilizando os contactos e chamadas recentes.

→ As chamadas podem ser realizadas através de

> Sistema Bluetooth usando informações pessoais de contacto do telemóvel para todos os telemóveis que suportam a função de Agenda Telefónica.

→ O Menu de contactos acede à lista telefónica armazenada no telemóvel.

→ O menu de chamadas recentes acede à lista de chamadas recentes do seu telemóvel.

→ Para realizar uma chamada utilizando o menu Contactos:

- Toque no ícone de Telefone no Ecrã Inicial.

- Toque em Contactos.

## f. Realizar uma chamada utilizando o Teclado.

Para efetuar uma chamada marcando os números:

- Toque no ícone de Telefone no Ecrã

### **Infotainment System - REGIO**

#### Inicial.

- Toque no Teclado e insira um número de telefone.

- Toque <sup>5</sup> no ecrã do sistema de infoentretenimento para iniciar a marcação de um número.

### g. Atender ou rejeitar uma chamada

Quando receber uma chamada, o sistema de infoentretenimento silenciase e um tom de toque é ouvido através das colunas.

### ightarrow Atender chamada

Toque em <sup>S</sup> no ecrã de infoentretenimento.

### $\rightarrow$ Rejeitar Chamada

Toque em ora no ecrã de infoentretenimento.

### h. Multimédia Bluetooth

Para reproduzir ficheiros de multimédia via Bluetooth, o telefone necessita de ser emparelhado e conectado, sendo que de seguida é necessário que toque no ícone de multimédia no ecrã inicial e selecione multimédia Bluetooth.

### Wi-Fi

Esta opção irá apresentar as redes Wi-Fi ligadas e disponíveis.

O sistema de infoentretenimento pode ser conectado a uma rede Wi-Fi externa protegida, como um dispositivo móvel ou um hotspot doméstico, para utilizar serviços conectados.

> Conectar a um Hotspot Wi-Fi
>  Para ligar a uma rede Wi-Fi, toque no ícone de Definições e, de seguida, no

separador de Sistema.

### **b.** Encontrar um Hotspot

Toque na janela Encontrar Hotspot para ligar o sistema de infoentretenimento a uma rede protegida de Wi-Fi.

### C. Gerir redes guardadas

O sistema de infoentretenimento permite que redes conhecidas sejam guardadas ou eliminadas.

### Android Auto / CarPlay

A capacidade Android Auto e/ou Apple CarPlay pode estar disponível através de um smartphone compatível. Se disponível, a palavra PROJECTION (PROJEÇÃO) irá aparecer no Ecrã Inicial do sistema de infoentretenimento.

 → Para utilizar Android Auto e/ou Apple CarPlay:
 - Transfira a App Android Auto para o seu telemóvel a partir da Google Play Store. Não é necessária nenhuma aplicação para Apple CarPlay.

 Ligue um telemóvel Android ou iPhone usando o cabo
 USB do telefone compatível e conectando-o a uma porta de dados USB. Para um melhor desempenho, utilize o cabo USB fornecido pelo fabricante. Cabos de reposição ou de terceiros podem não funcionar.

 - Quando o telefone for conectado pela primeira vez para ativar o Apple CarPlay ou Android Auto, será apresentada uma mensagem a solicitar o acesso ao sistema.
 Toque Continuar para iniciar Apple CarPlay ou Android Auto.

 - A PROJEÇÃO no Ecrã Inicial irá mudar para Android Auto ou Apple CarPlay dependendo do telemóvel.
 Android Auto e/ou Apple CarPlay podem iniciar automaticamente após a conexão USB. Caso contrário, toque no ícone ANDROID AUTO e/ou APPLE CARPLAY no Ecrã Inicial para iniciar.

### **Infotainment System - REGIO**

### Definições

Para aceder às opções seguintes, toque no ícone de definições e selecione os separadores O Menu de Definições permite definir vários veículos e opções de rádio. O menu pode conter o seguinte:

### a. Data e Hora

Toque nos botões do sistema de infoentretenimento para aumentar ou diminuir horas, minutos, e AM ou PM. Toque 12Hr ou 24Hr para relógio de 12 ou 24 horas. Toque nos botões do sistema de infoentretenimento para aumentar ou diminuir mês, dia ou ano.

### b. Idioma

Isto irá definir o idioma. Toque em Idioma e selecione o idioma desejado.

### c. Bluetooth

Nesta opção, pode ser apresentar-se o seguinte:

→ Emparelhar Novo dispositivo: Toque para adicionar novo dispositivo.

→ Gestão de Dispositivos: Toque para conectar a um telemóvel diferente, desconectar ou eliminar um telemóvel.

### d. Visualização

Nesta opção, pode ser apresentar-se o seguinte:

→ Luminosidade: Toque em Mais Escuro, Escuro, Moderado, Brilhante, Mais Brilhante para ajustar a visualização.

→ Ativar / desativar som de ecrã tátil

e. Áudio Nesta opção, pode ser apresentar-se o seguinte:

→Misturador de som Toque para calibrar o sistema de áudio.

→ Balanço e potenciómetro Toque para ajustar sistema de balanço e potenciómetro.

#### f. Wi-Fi

Nesta opção, pode ser apresentar-se o seguinte:

→ Ligar a um Hotspot Wi-Fi: Toque para ligar o sistema de infoentretenimento a uma rede externa de Wi-Fi.

→ Gerir Redes Wi-Fi: Toque para conectar a uma rede diferente, desconectar ou eliminar redes Wi-Fi.

### g. Informações de sistema

Toque para verificar as informações de fabrico do sistema. Versão de software, versão de hardware, número de série, etc.

 Repor predefinições de fábrica
 Toque para restaurar as definições de fábrica do sistema.

### i. Informação sobre o fornecedor

- o Nome da Marca Visteon
- o Nome do Fabricante Visteon Corporation
- Tipo de equipamento: Unidade de Display Áudio de Infoentretenimento de 10 pol. TP
- o Nome do modelo VW MIB Regio

## Infotainment System - REGIO

### **General information RUSSIAN**

- Требования по безопасности и Предупреждения <sup>1</sup>
  - с жидкостями может привести к повреждению, перегреву устройства и опасности возгорания.
  - Во время вождения поддерживайте громкость на уровне, позволяющем слышать внешние звуки.
  - Для уменьшения риска возгорания или поражения электрическим током не подвергайте устройство воздействию дождя или влаги.
     Во избежание поражения электрическим током не открывайте прибор. Ищите

авторизованный сервисный центр

- Избегайте длительного использования на высокой громкости (мощность более 85 децибел), так как это может ухудшить качество прослушивания.
- Используйте соответствующий источник питания.

Данное изделие предназначено для работы с отрицательно заземленной аккумуляторной батареей 12 В постоянного тока. Никогда не используйте данное изделие с другими аккумуляторными батареями, особенно с батареей 24 В постоянного тока.

 Не разбирайте и не вносите изменения в устройство, и не пытайтесь ремонтировать изделие самостоятельно. Это может привести к серьезным травмам или ущербу, и Ваша гарантия будет недействительна. Если изделие нуждается в ремонте, проконсультируйтесь с дилером или обратитесь в службу технической поддержки.

 Если устройство вышло из строя (нет питания, нет звука) или находится в неисправном состоянии (в нем обнаружены посторонние предметы, подвергается воздействию воды, дымится или пахнет), немедленно выключите его и проконсультируйтесь с дилером.

### Описание

### Bluetooth-аудио:

 Bluetooth (сопряжение и пользование телефоном)
 Мобильное устройство с поддержкой Bluetooth должно быть сопряжено с системой Bluetooth, а затем подключено, чтобы функции Bluetooth могли использоваться в информационно-развлекательной системе.

#### **b.** Информационное сопряжение

→ Если мобильное устройство не было подключено, на экране телефона на дисплее информационно-развлекательной системы отобразится опция "Подключить телефон". Дотроньтесь до этой опции для подключения. Другой способ подключения - нажать на значок "Параметры", а затем на значок "Медиа".

→ К системе Bluetooth можно подключить до 5 устройств.

→ Сопряжение необходимо выполнить только один раз, если

## Visteon

## Infotainment System - REGIO

только не изменится информация о сопряжении на мобильном телефоне, либо сам телефон не будет удален из системы.

→ Если несколько парных мобильных телефонов находятся в радиусе действия системы, система подключится к последнему подключенному мобильному телефону.

#### с. Сопряжение телефона

➔ Убедитесь, что Bluetooth был включен на мобильном телефоне до начала процесса сопряжения.

→ Нажмите значок "Телефон" на главном экране или на вкладке "медиа" в меню "Настройки".

→ Нажмите на значок "Добавить устройство"

→ Выберите название Regio, отображаемое на дисплее информационно-развлекательной системы, из списка "Настройки Bluetooth" вашего мобильного телефона.

→ Следуйте инструкциям на мобильном телефоне, чтобы подтвердить шестизначный код, отображаемый на дисплее информационно-развлекательной системы, и коснитесь кнопки "Сопряжение". Для успешного сопряжения необходимо подтвердить код как на мобильном телефоне, так и на дисплее информационноразвлекательной системы.

→ Запустите процесс сопряжения на мобильном телефоне для сопряжения с автомобилем. После сопряжения мобильный телефон отобразится сообщение "Подключено".

→ Если название автомобиля не отображается на мобильном телефоне, то выполняйте следующие действия:

- Выключите мобильный телефон,
 а затем снова включите его.

- Вернитесь к началу меню

"Телефон" на дисплее информационно-развлекательной системы и перезапустите процесс сопряжения.

- Перезагрузите мобильный телефон, но этот шаг выполняется как последний возможный вариант

→ Повторите вышеописанные шаги для сопряжения дополнительных мобильных телефонов.

### d. Сопряжённые телефоны

→ Нажмите "Настройки, затем нажмите "Медиа".

→ Нажмите кнопку Телефоны, чтобы получить доступ ко всем сопряженным и подключенным мобильным телефонам и устройствам.

→ Мобильные телефоны и мобильные устройства можно добавлять, удалять, подключать и отключать.

### е. Телефон

 Совершение звонка с использованием контактов и недавних звонков.

→ Звонки могут осуществляться через

## Infotainment System - REGIO

Систему Bluetooth, использующую персональную контактную информацию для всех мобильных телефонов, поддерживающих функцию "Телефонная книга".

Меню Контакты открывает доступ к телефонной книге, хранящейся в мобильном телефоне.

→ В меню "Последние" осуществляется доступ к списку последних вызовов мобильного телефона.

 → Для выполнения вызова с помощью меню "Контакты":
 - Нажмите значок "Телефон" на главном экране.

- Нажмите значок "Контакты".

## f. Звонить по телефону с помощью клавиатуры

Чтобы позвонить, набирая номер: - Нажмите значок "Телефон" на главном экране.

- Дотроньтесь до Клавиатуры и введите номер телефона.

- Чтобы начать 🤄 набор номера, коснитесь экрана информационноразвлекательной системы.

## В принять или отклонить входящий звонок

При поступлении входящего звонка информационно-развлекательная система отключает звук, и в динамиках слышен сигнал вызова.

### → Принять входящий звонок

Нажмите <sup>6</sup> на экран информационно-развлекательной системы.

#### → Отклонить входящий звонок

Нажмите ма экран информационно-развлекательной системы.

#### h. Bluetooth Медиа

Для воспроизведения мультимедиа через Bluetooth необходимо произвести сопряжение и подключение телефона, после чего коснитесь значка "медиа" на главном экране и выберите "Bluetooth медиа".

### Wi-Fi

Эта функция покажет подключенные и доступные Wi-Fi сети.

Информационно-развлекательная система может быть

подключена к внешней защищенной сети Wi-Fi, например, к мобильному устройству или домашней точке доступа, чтобы использовать подключенные услуги.

d. Подключиться к точке доступа Wi-Fi Чтобы подключиться к сети Wi-Fi, нажмите на значок "Настройки", а затем на вкладку "Система"

### е. Поиск дочки доступа

Нажмите вкладку "Поиск точки доступа", чтобы подключить информационно-развлекательную систему к внешней защищенной сети Wi-Fi.

f. Управление сохраненными сетями Информационно-развлекательная система позволяет сохранить или удалить уже подключенные сети Wi-Fi.

## **Infotainment System - REGIO**

### Android Auto / CarPlay

Android Auto и/или Apple CarPlay могут быть доступны через совместимый смартфон. Если доступно, ПРОЕКТИРОВКА появится на главной странице экрана информационно-развлекательной системы.

→ Для использования Android Auto и/или Apple CarPlay:

- Скачайте приложение Android Auto на телефон из магазина Google Play. Для Apple CarPlay приложение не требуется.

- Подключите телефон Android или iPhone с помощью совместимого USB-кабеля телефона и подключите его к USB-порту данных. Для достижения оптимального результата используйте USB-кабель изготовителя устройства. Кабели послепродажного обслуживания или кабели сторонних производителей могут не работать.

- При первом подключении телефона для активации Apple CarPlay или Android Auto появится сообщение с запросом на доступ к системе.

Нажмите на "Продолжить", чтобы запустить Apple CarPlay или Android Auto..

- ПРОЕКТИРОВКА на главном экране изменится на Android Auto или Apple CarPlay в зависимости от телефона.

> Android Auto и/или Apple CarPlay могут автоматически запускаться при подключении USB. В противном случае, коснитесь значка ANDROID AUTO и/или APPLE CARPLAY главного экрана для запуска.

### Настройки

Для доступа к указанным ниже опциям коснитесь значка настроек и выберите вкладку "Меню настроек" для конфигурации различных функций автомобиля и радио. Меню может содержать следующее:

### а. Время и Дата

Прикоснитесь к элементам управления информационно-развлекательной системы, чтобы изменить время: часы, минуты, а также AM или PM. Коснитесь 12 ч. или 24 ч. для выбора 12- или 24-часового формата. Нажмите элементы управления информационноразвлекательной системы для изменения даты: месяца, дня или года.

### **b.** Выбор языка

Данная опция предназначена для выбора языка экрана.

Дотроньтесь до опции "Выбор языка" и выберите нужную опцию.

### **C.** Bluetooth

При использовании опции Bluetooth может отображаться следующее:

→ Сопряжение нового устройства: Нажать для добавления нового устройства.

Управление устройством: Нажмите, чтобы подключиться к другому телефонному источнику, отключить телефон или удалить телефон.

### d. Экран

На экране может отображаться следующий значок:

→ Яркость: Нажмите Самый тёмный, Более тёмный, Умеренный, более Яркий или Самый яркий, чтобы настроить уровень яркости экрана.

→ Включить / выключить звук сенсорного экрана

### е. Аудио

При использовании опции "Аудио" может отображаться следующее:

→Звукосмеситель
Нажмите для калибровки звука системы

→ Баланс и Фейдер Нажмите для калибровки баланса и фейдера.

### **Infotainment System - REGIO**

### f. Wi-Fi

При использовании опции Wi-Fi может отображаться следующее:

→ Подключиться к точке доступа Wi-Fi: Нажмите, чтобы подключить систему к внешней сети Wi-Fi

→ Управление сетью Wi-Fi: Нажмите, чтобы подключиться к другой сети, отключить или удалить сети Wi-Fi.

### g. Сведения о системе

Нажмите, чтобы проверить информацию по производству системы. Версия программного обеспечения, версия аппаратного обеспечения, серийный номер и т.д.

### h. Сброс до заводских настроек

Нажать для сброса до заводских настроек

### Specific information for each country

EU

### **Declaration of Conformity**

Model Name: VW MIB REGIO Brand Name: Visteon One Village center drive, Van Buren Township 48111-5711 Michigan United States of America

## CE

Simplified EU DoC:

Hereby, Visteon Corporation declares that the radio equipment type VW MIB REGIO is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <u>http://www.visteondocs.com/</u>

- і. Информация о поставщике
  - a. Наименование торговой марки Visteon
  - b. **Изготовитель** Visteon Corporation
  - c. Тип оборудования: Display Audio Infotainment Unit 10"TP
  - d. Название модели: VW MIB Regio



- a. Frequency band: Bluetooth ; **2.402 GHz 2.480 GHz** Wi-Fi 2.4 G; **2.412 GHz – 2.472 GHz** Wi-Fi 5.0 G; **5.180 GHz – 5.825 GHz**
- b. Maximum radio-frequency power transmitted in the frequency band(s) in which the radio equipment operates.

Max output power Bluetooth; **5,4 dBm e.i.r.p** Max output power Wi-Fi 2.4 G; **12,8 dBm e.i.r.p** Max output power Wi-Fi 5.0 G; **12,7 dBm e.i.r.p** 

USA: FCC ID: NT8-VWMIBREGIO

### <u>FCC</u>

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

(1) This device may not cause harmful interference, and

(2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

### **RF** exposure safety

This device complies with the FCC RF exposure limits and has been evaluated in compliance with portable exposure conditions.

The equipment must be installed and operated and was evaluated with minimum distance of 20 cm of the human body. This distance or greater is maintained by vehicle design and ensures compliance by normal use of the vehicle.

### **ISED CANADA**

This device complies with Industry Canada License-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions:

(1) This device may not cause harmful interference, and

(2) The device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence.L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:

(1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et,

(2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.



#### **RF** exposure safety

This device complies with the FCC RF exposure limits and has been evaluated in compliance with portable exposure conditions.

The equipment must be installed and operated and was evaluated with minimum distance of 20 cm of the human body. This distance or greater is maintained by vehicle design and ensures compliance by normal use of the vehicle.

### CAN ICES-003

Les changements ou modifications non expressément approuvés par la partie responsable de la conformité peuvent annuler le droit de l'utilisateur à utiliser l'équipement.

Sécurité d'exposition aux RF

Cet appareil est conforme aux limites d'exposition RF d'ISED et a été évalué conformément aux conditions d'exposition portable.

L'équipement doit être installé et utilisé à une distance minimale de 20 cm du corps humain. Cette distance ou plus est maintenue par la conception du véhicule et assure la conformité par l'utilisation normale du véhicule.

### CAN NMB-003

Cet appareil numérique de classe B est conforme à la norme canadienne NMB-003.



### BRAZIL



"Este equipamento não tem direito à proteção contra interferência prejudicial e não pode causar interferência em sistemas devidamente autorizados"

### **ANATEL** web link :

https://sistemas.anatel.gov.br/mosaico/sch/publicView/listarProdutosHomologados.xhtml

### JAMAIKA

This product has been Type Approved by Jamaica: SMA Equipment Identifier: VW MIB REGIO

### México

### IFT: RCPVIVW20-0478



El funcionamiento del equipo está sujeto a las siguientes condiciones:

(1) este dispositivo no puede causar interferencias perjudiciales, y

(2) este dispositivo debe aceptar toda interferencia, incluidas aquellas que puedan causar un funcionamiento indeseado de este.

a) Lea el Manual antes de operar o usar el equipo.

b) Nombre, dirección y teléfono de contacto del importador (información VW)

Representante Legal de Visteon de México, S de R.L., Nombre: Liseth Reyes Aguirre; Correo electrónico: <u>Liseth.reyes@visteon.com</u>



### Dirección: Av. Heroico Colegio Militar #4701, Colonia Nombre de Dios CP 31105 Chihuahua, Chih.

c) Marca: Visteon/Nombre del modelo: VW MIB REGIO

- d) Toda advertencia aplicable a la instalación y el funcionamiento del producto y necesaria para proteger la seguridad y la salud de los usuarios. Véase página 1 de EUM.
- e) Instrucciones claras sobre la instalación y el manejo del equipo.
- f) Especificaciones eléctricas:

13,5 V (Vcc)
5 A
Antena de chip para automóviles BT/WLAN 2,4/5 GHz
2,4/5 GHz
2,4 GHz: -4 dBi/5 GHz: 0 dBi

2,402 GHz – 2,480 GHz
2,412 GHz – 2,472 GHz
5,180 GHz – 5,825 GHz

Máxima potencia de radiofrecuencia transmitida en la banda o bandas de frecuencia en las que funciona el equipo de radio.

Potencia máx. de salida Bluetooth:	5,4 dBm
Potencia máx. de salida Wi-Fi 2,4 GHz:	12,8 dBm
Potencia máx. de salida Wi-Fi 5,0 GHz:	12,7 dBm

### RUSSIA

### Таможенный союз: (Россия)

- 1. Тип оборудования: Display Audio Infotainment Unit 10"TP
- 2. Модель: VW MIB Regio,
- 3. Торговая марка: Visteon
- 4. Напряжение:

Номинальное 13,5 V DC Минимальное: 9 V DC Максималное 17 V DC

5. Изготовитель: Visteon Corporation

/isteon<sup>.</sup>

- 6. Страна происхождения: Сделано в БРАЗИЛИИ
- 7. Описания использования: MIB REGIO это информационно-развлекательная система с 10- дюймовым экраном, которая сочетает в себе последние технологии, современный дизайн, безупречную отделку и многочисленные функции. Данное изделие разработано для работы с операционной системой Android Automotive, что обеспечивает пользователю больше возможностей для подключения и интерактивности.
- 8. Данная информационно-развлекательная система не имеет физических кнопок, и весь ввод информации осуществляется через ёмкостный сенсорный экран, обеспечивающий точность касания.
- 9. Подробное описание: См. раздел 3 выше,
- 10. Требования по безопасности: См. разделы 1 и 2 выше.
- 11. Требования к установке, хранению, транспортировке, перевозке по воде и пользованию
- 12. В случае если оборудование вышло из строя, необходимо принять следующие действия
- 13. Не предусмотрено
- 14. Имя, адрес и контактная
- 15. Інформация представителя или импортёра TC, телефон, электронная почта: TBD by VW
- 16. Дата изготовления (месяц и год) либо место, где может быть приобретено изделие: см. информацию на приложенной к изделию этикетке.
- 17. Знак Евразийского соответствия



### INDONESIA





### GHANA: NCA APPROVED: 7E5-7M-X0B-RDR

### **BELARUS**

- 1. Тип оборудования: Display Audio Infotainment Unit 10"TP
- 2. Модель, торговая марка: VW MIB Regio, Visteon
- Напряжение: Номинальное 13,5 V DC Минимальное: 9 V DC Максималное 17 V DC
- 4. Изготовитель: Visteon Corporation vistweb@visteon.com
- 5. Страна происхождения: Сделано в БРАЗИЛИИ
- 6. Описания использования: VW MIB REGIO это информационноразвлекательная система с 10- дюймовым экраном, которая сочетает в себе последние технологии, современный дизайн, безупречную отделку и многочисленные функции. Данное изделие разработано для работы с операционной системой Android Automotive, что обеспечивает пользователю больше возможностей для подключения и интерактивности. Данная информационно-развлекательная система не имеет физических кнопок, и весь ввод информации осуществляется через ёмкостный сенсорный экран, обеспечивающий точность касания.
- 7. Подробное описание: См. раздел 3 выше,
- 8. Требования по безопасности: См. разделы 1 и 2 выше.
- 9. Требования к установке, хранению, транспортировке, перевозке по воде и пользованию
- 10. В случае если оборудование вышло из строя, необходимо принять следующие действия: Не предусмотрено
- 11. Имя, адрес и контактная информация представителя или импортёра TC, телефон, электронная почта: TBD by VW
- 12. Дата изготовления (месяц и год) либо место, где может быть приобретено изделие: см. информацию на приложенной к изделию этикетке.

Знак соответствия



PARAGUAY

## Infotainment System - REGIO



Nombre del importador local: a definir por VW

Dirección del importador local en Paraguay: a definir por VW

Botswana

BOCRA REGISTERED No : nnnnn